



**STATE OF HAWAII  
DEPARTMENT OF EDUCATION  
KA 'OIHANA HO'ONA'AUAO  
P.O. BOX 2360  
HONOLULU, HAWAII 96804**

OFESIN NEMENEMEN SINEIEOCHU

**Arongorongan Iteiten Ier ren Esapw Wor Koput me pwan Porausen Pinepinen Anuwenuw**

Ika pwe ka kan weiresino ne weweiti fosun Merika, a wor eom pung ren eom kopwe angei aninisin fosun fonu esapw wor momon ngonuk. Kose mochen kori noumuwe principal seni eom sukun ren chomongenon poraus won aninisin fosun fonu.

Ewe Hawaii State Department of Education (Department) ese kan koputuno won ewe anonganongan ren sakkun aramas, anuwer, fonu ra etto me ie, ar newo, met ir emon, aiititin sakkun met ir emon, apwaranon met ir emon, sakkun nisouu, ierir, terir, me pwan namenam me fan annukun state me federal kena ra aeoeo ngeni, usun chok Title VI, Title VII, Title IX, ika ADA/Section 504. Met ei ra mochen epwene atameno ngeni meinisin an ewe Department kewe programs me pwan fofor kena, mei pachenong angang me pwan katonong kena usun a kan aeoeo ngeni.

Ren ewe Department high schools kena ina ra kan awora Career and Technical Education (CTE) Programs kena ren Kaeo non ekkei CTE pathways kena ra tapweto: Arts ren Eoreni, Simpung, me pwan Pekin Apwapwa; Manichon Business, Pekin Moni, me pwan Pekin Amomo, Angangen Aninisin Safei kena; Porausen Technology me pwan Asiwininon seni Digital; Kawuuta me pwan Angangen Kawuuta, Anapenon Foforum Mettoch; Energy; Foforum Kawuun Mettoch me pwan Engineering Technology; Angangen Aninisin Waa kena; Pekin Atake, Mongo, me pwan Natural Resources; Asukun; Etiwafichi, Tourism, me pwan Wurumwot; me pwan Annuk me pwan Tumunun Aramas Meinisin, ese kan wor tetenin katonong ren ekkei program ren kaeo. Department high schools kena repwene angei teten kena ren ar repwe tumunu pwe ewe ngawenon ren sinean non fosun Merika kena resapw ew titino ngeni katonong me pwan fitinong non CTE programs kena.

Ewe Department esapw mutata fofor kena ren anuwenuw won anonganongan ren sakkun aramas, anuwer, fonu ra etto me ie, ar newo, met ir emon, aiititin met ir emon, apwaranon met ir emon, sakkun nisouu, ierir, terir, me pwan namenam. Ekkena chon sukun ra nuku pwe ew at ika nengin a kan fen fofor ngeni anuwenuw won anonganongan ren sakkun aramas, anuwer, fonu ra etto me ie, ar newo, met ir emon, aiititin met ir emon, apwaranon met ir emon, sakkun nisouu, ierir, terir, me pwan namenam ra kan pesei ngeni pwe epwe repotini ena sakkun anuwenuw. Chon sukun me pwan sam me in kena repwene repotini tipingeni kena usun koput ika nanuwenuw ngeni ewe minapen sukun ika ngeni ewe Department's Civil Rights Compliance Branch non ewe address a maaketiw me fan.

Ewe Department a kan achocho ngeni mutirin foforum chosa kena. Aninis, mei pachenong counsellin me pwan nenien angaiin aninisin sukun kena, repwene kaworeno ngeni chon sukun kena ir ra kan anuwenuweno me pwan ngeni chon sukun kena ra kuuner pwe ra kan foforinong non fofoun anuwenuw won ewe anonganongan ren sakkun aramas, anuwer, fonu ra etto me ie, ar newo, met ir emon, aiititin met ir emon, apwaranon met ir emon, sakkun nisouu, ierir, terir, me pwan namenam. Chon sukun kena ra kuuner pwe ra kan fen foforinong non anuwenuw repwene amiritino ngeni epwe tori me pwan pachenong saspenino ika pwe sakkun kena ra fori a fich ngeni. Ekkewa chon sukun, sam me in, me pwan chon angangen Department repwene kan angang fengen ren ar repwe pinei anuwenuw won anonganongan ren sakkun aramas, anuwer, fonu ra ettoto me ie, ar newo, met ir emon, aiititin met ir emon, apwaranon met ir emon, sakkun nisouu, ierir, terir, me pwan namenam.

Ewe Department esapw amutata ponuwengaw ngeni ren repotin koput me/ika anuwenuw won ewe anongonongan ren sakkun aramas, anuwer, fonu ra etto me ie, ar newo, met ir emon, aiititin met ir emon, apwaranon met ir emon, sakkun nisouu, irir, terir, me pwan namenam, me pwan epwene angei tetenin foforun ar repwe tumunu ekkena ir ra mochen repotini ewe koput ika anuwenuw.

An ewe Department kewe annukun esapw wor koput me pwan atetenin foforun nanengaw epwene nom non: <https://www.hawaiipublicschools.org/ConnectWithUs/Organization/Offices/Pages/CRCO.aspx>

Kose mochen awenano kapaseis kena usun an Department annukun esapw wor koput kena me/ika nanengaw kena ren fofor kena mei pinepineno ngeni ew ekkewe ra tapweto chon sineieochun Civil Rights Compliance Branch kena:

Civil Rights Compliance Branch Hawaii State Department of Education 1390 Miller Street, Room 416 Honolulu, HI 96813 (808) 784-6325 or relay <a href="mailto:CRCB@k12.hi.us">CRCB@k12.hi.us</a>	Beth Schimmelfennig, Director Rhonda Wong, Compliance Krysti Sukita, ADA/504 Anna Tsang, Title VI Alphonso Braggs – Sakopaten, Wewefengenin me pwan Apachenong Blue Kaanehe, Title VII Nicole Isa-Iijima, Title IX Dana Takahara-Dias, Title IX – Wewefengenin Sakkun Met Ir Emon non Wurumwot kena
---	--

Neni non ewe Nenien Sukun	Equity Specialist	Fon me pwan Email
Farrington-Kaiser-Kalani	Lindsay Kukona Pakeli	(808) 829-7182 <a href="mailto:lindsay.kukona_pakeli@k12.hi.us">lindsay.kukona_pakeli@k12.hi.us</a>
Kaimuki-McKinley-Roosevelt	Marie Neilson	(808) 892-6887 <a href="mailto:marie.neilson@k12.hi.us">marie.neilson@k12.hi.us</a>
Aiea-Moanalua-Radford	Christina Simpson	(808) 797-7685 <a href="mailto:christina.simpson@k12.hi.us">christina.simpson@k12.hi.us</a>
Leilehua-Mililani-Waialua	Michael Murakami	(808) 600-9299 <a href="mailto:michael.murakami@k12.hi.us">michael.murakami@k12.hi.us</a>
Campbell-Kapolei	Nara Sitachitta	(808) 829-7168 <a href="mailto:nara.sitachitta@k12.hi.us">nara.sitachitta@k12.hi.us</a>
Pearl City-Waipahu	Shari Dela Cuadra	(808) 629-9114 <a href="mailto:shari.delacuadra@k12.hi.us">shari.delacuadra@k12.hi.us</a>
Nanakuli-Waianae	Lance Larsen	(808) 600-9481 <a href="mailto:lance.larsen@k12.hi.us">lance.larsen@k12.hi.us</a>
Castle-Kahuku	James Nichols	(808) 829-6981 <a href="mailto:james.h.nichols@k12.hi.us">james.h.nichols@k12.hi.us</a>
Kailua-Kalaheo	Flor Williams	(808) 597-6566 <a href="mailto:flor.williams@k12.hi.us">flor.williams@k12.hi.us</a>
Hilo-Waiakea	Dee Sugihara	(808) 600-9576 <a href="mailto:dee.sugihara@k12.hi.us">dee.sugihara@k12.hi.us</a>
Honokaa-Kealakehe-Kohala-Konawaena	Ese Masow	(808) 600-9613 <a href="mailto:CRCB@k12.hi.us">CRCB@k12.hi.us</a>
Kau-Keaau-Pahoa	Moana Hokoana	(808) 373-6750 <a href="mailto:moana.hokoana@k12.hi.us">moana.hokoana@k12.hi.us</a>
Baldwin-Kekaulike-Maui	Ese Masow	(808) 600-9417 <a href="mailto:CRCB@k12.hi.us">CRCB@k12.hi.us</a>
Hana-Lahainaluna-Lanai-Molokai	Courtney Dennis	(808) 379-6208 <a href="mailto:courtney.dennis@k12.hi.us">courtney.dennis@k12.hi.us</a>
Kapaa-Kauai-Waimea	David Dooley	(808) 379-5299 <a href="mailto:david.dooley@k12.hi.us">david.dooley@k12.hi.us</a>

Kapaseis kena usun koput me/ika anuwenuw repwene pwan atotono ngeni ewe Office for Civil Rights, United States Department of Education.